

sender

Rollax GmbH & Co. KG · Max-Planck-Strasse 21 ·
D-32107 Bad Salzufflen

ROLLAX®
Kugellagerfabrik

account number at recipient 91001923		notices of receipt and processing 216 SP8		delivery note no. 80195294  dispatch date 21.09.2018 Page 1 / 1	
GETRAG S.p.A. Plant Modugno Via del Ciclamini 4 I-70026 MODUGNO (BARI)		freight free ☐ not f. ☐ wagon ☐ carrier ☐ unit ☐ freight ☐ oth. vehicl. ☐ express ☐ own vehicle ☐ Mail ☐ air ☐		invoice no. from	
customer number at supplier 10370		your symbol		order No. 550004034601	date 25.01.2018
add. data of the orderer DAP Delivered Duty Unpaid Modugno (Bari), Italy		disp. type Kühne & Nagel AG & Co.KG	freight ref.	packing type	disp. character
ship-to-address GETRAG S.p.A. 70026 Modugno (Bari)		gross weight 280,340		total weight 264,950	
Pos.		Part number/ order No./suppl. ref. No.	order description packing type (details)	quantity	M U
Pos.		quantity (fs)	+ / -	notes	
Deliveries are carried out exclusively to our General Trading Conditions as of June, 2015. German law prevails. Place of performance and place of jurisdiction is Bad Salzufflen / Germany. The parts remain our property up to the complete payment.					
000010	Lieferplan / Schedule: 9009014476	37 / 20.09.2018 Plunger ROLLAX 505-0238-000 Charge 181 Mass ? Index ?	7.000	P C	180202862 5008619893 180204150
900001		Faltkarton mit Deckel 345x265x ROLLAX 000-0275-000	20	P C	
900002		Faltkarton 785x585x523 mm ROLLAX 000-0273-000	1	P C	
900003		EWP 600x800 hitzebehandelt ROLLAX 000-0305-000	1	P	
KUEHNE+NAGEL S.r.l. ACCETTAZIONE MERCE Quantità dichiarata: 7000 Quantità effettiva: Tipo Imballaggio: 1 Quantità Imballi: Conformità alle schede d'imballaggio: ☒ ☐ NO				01.10.18	
date	notices of receipt	quantity check	quality check/test report	Data control recipient	
name				Invoice verific.	
no.					
Rollax GmbH & Co.KG * Max-Planck-Strasse 21 * 32107 Bad Salzufflen * Deutschland Fon +49 (0) 5222 9 63 30-0 * Fax +49 (0) 5222 9 63 30-101 * USt-Id-Nr. DE 123 997 747 * Steuer-Nr. 305/6836/0831 Rollax GmbH & Co.KG * Amtsgericht Lemgo HRA 4497 Pers. haftende Gesellschafterin: Jörg Schwarzbich Beteiligungsgesellschaft mbH * Amtsgericht Bielefeld HRB 40549 Geschäftsführender Gesellschafter: Jörg Schwarzbich * Geschäftsführer: Michael Geis					



MI252371 DEL 27/09/2018 PORTO 1

LINEA $\rightarrow$ BA

DEST.:GETRAG S.p.a.

Via Dei Ciclamini, 4

70026 MODUGNO (BA)

C'è: 1

MC: 0.33

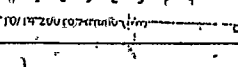
KG: 280.00

ML: 0.06

Doc.S201822265834

Rif.

INCASSARE: € 0

 ITALSEMPIONE		D.N. S201822255834		KÜHNLE + NAGEL (AG & Co.) KG Ludwig-Erhard-Allee 40 33719 BIELEFELD DE																					
Ufficiale: Alessandra Biagiatti Data: 26/09/2018 Segretario: TI Terra Import Luogo di carico: ITALSEMPIONE S.p.A. Via Bellini 10/14 20145 (MI)				Indicazioni per la consegna Nessuna																					
3300001639953994																									
Luogo di scarico GETRAG S.p.A. Via Dei Ciclamini, 4 70026 MODUGNO BA ITA Tel: 080 5858235			Vincoli 																						
Contatto Tel: 080 5858235			<table border="1" style="width: 100%; border-collapse: collapse;"> <tr> <td style="width: 20%;">Resa Inter.</td> <td style="width: 40%;">DDP Franco Domicilio Sdoganato</td> <td style="width: 20%;">Resa Naz.</td> <td style="width: 20%;">Porto franco</td> </tr> <tr> <td colspan="2">Tipo servizio</td> <td colspan="2">LTL Groupages tir</td> </tr> <tr> <td colspan="2">Trasporto Tipo</td> <td colspan="2">STD STANDARD</td> </tr> <tr> <td colspan="2">Consiglieri Tipo</td> <td colspan="2">AL DESTINATARIO</td> </tr> <tr> <td colspan="2">N. e data DDT</td> <td colspan="2"></td> </tr> </table>			Resa Inter.	DDP Franco Domicilio Sdoganato	Resa Naz.	Porto franco	Tipo servizio		LTL Groupages tir		Trasporto Tipo		STD STANDARD		Consiglieri Tipo		AL DESTINATARIO		N. e data DDT			
Resa Inter.	DDP Franco Domicilio Sdoganato	Resa Naz.	Porto franco																						
Tipo servizio		LTL Groupages tir																							
Trasporto Tipo		STD STANDARD																							
Consiglieri Tipo		AL DESTINATARIO																							
N. e data DDT																									
Affittente ROLLEX GMBH & CO KG MAX-PLANCK-STR. 21 32107 BAD SALZUFLEN DEU																									
Rifer Mittente Ns. committente Tipologia Merce PLUNGER			Rif. ns. committente <table border="1" style="width: 100%; border-collapse: collapse;"> <thead> <tr> <th>Colli</th> <th>P.Lordo</th> <th>Volume</th> <th>P.Netto</th> </tr> </thead> <tbody> <tr> <td>1</td> <td>280,00 Kg</td> <td>0,34 Mc*</td> <td>0,00 Kg</td> </tr> </tbody> </table>			Colli	P.Lordo	Volume	P.Netto	1	280,00 Kg	0,34 Mc*	0,00 Kg												
Colli	P.Lordo	Volume	P.Netto																						
1	280,00 Kg	0,34 Mc*	0,00 Kg																						
Descrizione imballo PAL			Quantità Lunghezza: 80,00 Larghezza: 60,00 Altezza: 70,00 Volume: 0,3360																						

Descrizione ADR (integrata da documento allegato)		Caratteristiche del servizio	
PER SPEDIZIONI NON DI COLLETTAME E' AUTORIZZATA UNA SOLA SUBVEZIONE		Ev. Vettore successivo, se autorizzato	
Note		Vettore	
PLT da rendere		Ev. Vettore successivo, se autorizzato	

Conspettivo, modalità e termini di pagamento come da documento integrativo. Tempi max carico: 3 ore. Tempi max scarico: 10 min.

GESTIONE GIACENZA In caso di merci respinte esigere obbligatoriamente timbro, data e firma leggibile del ritenuto con conferma del motivo del rifiuto. Non verranno accettati su val di giacenza trascurate 48 ore dal rifiuto, né autorizzazioni prive di bolle di consegna debitamente compilati.		Vanno rispettate le disposizioni del Codice della Strada (D.Lgs 28/3/92) con particolare gli art. 61 (sagoma fime), 62 (massa limite), 142 (limiti di velocità), 164 (sistemazione del carico su veicolo), 167 (trasporto di cose su veicoli a motore e sui ciclotti) e 171 (trasporto di liquidi su veicoli a motore). L'ARTISTA HA L'ONERE DI VERIFICARE I DOCUMENTI DI TRASPORTO (CONTRATTO DI CARICAMENTO O DI INTEGRALITÀ, OVE NECESSARIO, CON TUTTI I DATI RELATIVI AL VEICOLO EFFETTIVO, SAGOMA, MASSA, ETC.) E SUCCESSIVAMENTE INTEGRARLI NELLA GIACENZA.	
Data	Riserva vettore	Riserva Destinatario	Data e ora
Firma del vettore	SENZA RISERVE	Firma, cognome e nome leggibile e timbro del destinatario	

Tutti gli accordi ed ordini di trasporto sono regolati dalle "Condizioni Generali di contratto" pubblicate sul sito www.italtempone.it in vigore dalle Condizioni Generali Di Spedizioni Fedespedit consultabili sul sito www.fedespedit.it

www.interspa.gov.it

UTTI DATI RELATIVI AL VETTORE EFFETTIVO. **IMMAGEL S.r.l.**
Data e ora: 1996 Modugno (BA)

Firma, cognome e nome leggibile
 timbro del destinatario

01 OCT 2018

Non aderire alla "FEDERRECH" e conservare di
verifica la qualità e quantità"